

J a h r e s b e r i c h t

von dem

Königlichen Progymnasium

in

G r ü n s t a d t ,

b e k a n n t g e m a c h t

bei

der öffentlichen Preisevertheilung

den 4ten September 1822.

*

F r a n k e n t h a l ,

gedruckt bei Enderes und Hertter.

Der gedruckte Jahresbericht einer königlich bairischen Studienanstalt ist dazu bestimmt, nicht nur die Verfassung und den Zustand derselben im Allgemeinen darzustellen, sondern auch den vorgeordneten königlichen Schulbehörden und dem Publikum Rechenschaft über die Leistungen der Lehrer und die Fortschritte der Schüler zu geben. Dieß scheint aber durch die Aufzählung der behandelten Lehrgegenstände, und durch die bloße Angabe, wie weit man in denselben vorrückte, nur höchst unvollkommen zu geschehen, wenn nicht zugleich der Gesichtspunkt, woraus die Lehrer selbst ihre Berufsgeschäfte ansahen, der Zweck, welcher ihnen vorschwebte, und die Art, wie sie ihn zu erreichen suchten, etwas näher bezeichnet wird. Es sey daher dem Berichterstatter vergönnt, hierüber einige Worte voranzuschicken.

Man ermangelt gewöhnlich nicht, den Lehrern einer Anstalt das Lob des Fleißes und der Geschicklichkeit zu ertheilen, sobald sie ihren Schülern so viele, und so mannigfache Kenntnisse beigebracht haben, als im Laufe eines Jahres nur immerhin möglich war. Indessen dürfte es wirklich so schwer nicht seyn, auf Kosten anderer Schulzwecke dieses Ziel zu erreichen, und damit in öffentlichen Prüfungen zu glänzen. Eine andere Frage aber, worauf dem Lehrer freilich am sichersten sein eignes Bewußtseyn antwortet, ist diese: Hat auch der Schüler gewonnen an geistiger Kraft? Wurde Liebe zu den behandelten Lehrgegenständen in ihm geweckt, so wie die Lust, mehr von denselben zu lernen, und mit Anstrengung und Ausdauer selbst darin fortzuarbeiten? Schwimmt ihm das Gelernte nicht in rohen Unwissen vor der Seele, und ist sein Geist so vertraut damit geworden, daß er das Wesentliche von dem Zufälligen in seiner Erkenntniß richtig unterscheidet, daß er es in andern Gestalten und Verbindungen wieder bemerkt, und die einzelnen Fälle erkennt, wo es anzuwenden sey? Hat sein geistiges Vermögen mit einem Worte einen wirklichen und brauchbaren Zuwachs erhalten? Denn so wie nicht die Menge der Speisen, die dem Körper zugeführt werden, sondern einzig nur der Nahrungsstoff, welchen er selbst daraus zieht, sein Wachsthum und Gedeihen befördert: so können auch nur diejenigen Kenntnisse den Geist wahrhaft stärken und nähren, welche er selbstthätig ergreift, und gleichsam mit dem Innersten seines Wesens vereinigt.

Um diesen Zweck zu erreichen suchten die Lehrer der hiesigen Studienanstalt dahin zu arbeiten, daß sich der Geist des Lehrlings während des Unterrichts nicht bloß leidend verhalte, und die empfangenen Eindrücke erorn gerade so wieder gebe, wie er sie erhalten hatte, sondern daß er diese mit freier Thätigkeit auffasse und verarbeite. Bei den frem-

den Sprachen war man daher nicht bloß damit zufrieden, wenn der Schüler die erklärten Stücke in die Muttersprache richtig nachübersehe, die einzelnen Wörter analysiren, und auf die Frage nach den vor kommenden syntaktischen Regeln mit Fertigkeit antworten konnte. Er bekam vielmehr beständig Anleitung, den Sinn der Stellen durch eignes Nachdenken zu finden, denselben in einzelnen Worten und Verbindungen nachzuweisen, und bestimmt die Gründe anzuführen, warum er ihn auf diese und keine andere Weise im Deutschen wiedergäbe. Der vorzüglichste Maßstab aber für die Brauchbarkeit und Sicherheit der erworbenen Sprachkenntnisse waren die Uebersetzungen aus der Muttersprache in die fremde, und die Art, wie der Schüler einen, seiner Fassungskraft angemessenen Gedanken in der letztern auszudrücken wußte. Da man sich gewöhnte, hiernach unablässig zu fragen, so mußte man bald wahrnehmen, daß er Wörter, Redensarten, Regeln, in deren festen Besitz man ihn vermuthete, oft falsch oder einseitig aufgefaßt hatte, und dieselben da, wo es geschehen sollte, entweder gar nicht, oder doch unrichtig anwendete. Nun entdeckte man erst, daß ihm Manches, woran vorher niemand gedacht hatte, ein Stein des Anstoßes war, und daß es jetzt erst möglich wurde, sich in seine Vorstellungsart hinein zu finden, ihm das Dunkle aufzuhellen, und das Irrige zu berichtigen. Man kam, ungeachtet des raschesten Fleißes und einer unermüdblichen Sorgfalt, doch nie in den Fall, seine Fortschritte zu hoch anzuschlagen, ein Irrthum, in den man, selbst bei weniger Anstrengung, leicht verfallen konnte, wenn man es bei dem bloßen Abfragen des Gelernten oder Gehörten hätte bewenden lassen. Zugleich wurde man aufs Lebhafteste überzeugt, daß man bei den Schülern zu keiner Zeit übertreiben, nicht durch allzu große Verschiedenheit des Unterrichtsstoffes zerstreuen, nicht durch unzeitiges Lob hervorheben dürfe, und daß bei weitem der größte Theil aller Lehrlinge nur durch ein folgerichtiges allmähliges Fortschreiten, so wie es der Lehrplan für die Königlich Bayerischen Studienanstalten vorschreibt, eine tüchtige Kenntniß in den Sprachen erlangen könne.

Noch mehr als die Sprachen wollte man die Mathematik dazu benutzen, um das Denkvermögen der Schüler anzuregen und zu entwickeln. Daher sollten die Wahrheiten, welche in den ersten Unterricht dieser Wissenschaft gehören, ihnen nicht sowohl mitgetheilt, als vielmehr von ihnen selbst, unter Anleitung des Lehrers, entdeckt werden. Zu dem Ende ließ man sie die Folgerungen aus deutlich erklärten, und richtig verstandenen Vordersätzen durch eignes Nachdenken ableiten, und half nur alsdann weiter, wenn dieses vom rechten Wege abwich, oder die vor kommenden Zweifel schlechterdings nicht zu lösen vermochte. Freilich konnte man auf diese Art nur langsam fortschreiten, allein man hatte dabei den Vortheil, daß sich der Geist des Schülers an das Forschen gewöhnte, und sich allmählig selber Bahn machen lernte. Dabei versäumte man nicht, den Gebrauch der Arithmetik und ihrer abgekürzten Formeln in den Geschäften des bürgerlichen Lebens zu zeigen, und das gewöhnliche Rechnen bis zur Fertigkeit einzüben.

Auch der Unterricht in der Geographie, Geschichte und Naturbeschreibung wurde nicht als bloße Gedächtnissache behandelt. In dem ersten Lehrgegenstande suchte man es dahin zu bringen, daß der Schüler zuvörderst die nöthigsten mathematischen und physischen Begriffe richtig auffaßte, sodann aber von der Gestalt eines jeden Landes, so wie von seiner Lage und Größe im Verhältnisse zu andern Ländern sich ein lebhaftes Bild einprägte, und in denselben die geographischen Merkwürdigkeiten nach ihrer gegenseitigen Beziehung zu

ordnen wüßte. Was nun die Menschen auf diesem Schauplatz von jeder Vorzüglichkeit gethan und gedacht haben, wie sie allmählig zur größern Vollkommenheit sich entwickelten, wodurch sich ihr gesellschaftlicher und sittlicher Zustand bildete, verbesserte oder verschlechterte, welche Menschen, welche Begebenheiten dazu am meisten beitrugen, dieß sollte er durch die Geschichte erkennen lernen. Daß aber auch die vernunftlosen Wesen merkwürdige Eigenschaften, und wunderbare Kräfte besitzen, daß die letztern nach bestimmten Gesetzen sich äußern, daß die ganze Natur ein Schauplatz voll Lebens und Thätigkeit sey, worin sich überall die vollendetste Uebereinstimmung, die höchste Weisheit und Ordnung offenbare, dieß sollte ihm durch die Naturbeschreibung klar werden. Endlich sollte er die Anstalt nicht verlassen, ohne sowohl von diesen, als überhaupt von den Wissenschaften wenigstens zu ahnden was Cicero sagt: *„habent quoddam commune vinculum, et quasi cognatione quadam inter se continentur,“* und hierdurch sollte er sich angeregt fühlen, in denselben mit gleicher Liebe, ohne Rücksicht auf seine künftige Bestimmung fortzuarbeiten.

Uebrigens stand die Zahl der Lehrer und jene der Schüler in einem erwünschten Verhältnisse. Letztere war nicht so groß, um nicht jedem Einzelnen die nöthige Aufmerksamkeit widmen, seine Kräfte prüfen, und mit Strenge von ihm fordern zu können, was er zu leisten vermochte, und nicht so klein, daß es an Nachseifung gefehlt hätte. Kein Lehrer hatte nöthig, Schüler, die an Kenntnissen ganz verschieden waren, mithin verschiedenen Unterricht bedurften, in Eine Klasse aufzunehmen, und dadurch die Wirkung seiner Bemühungen zu schwächen. Auch konnte das Betragen eines jeden hinlänglich beobachtet, und ihm die nöthigen Erinnerungen darüber ertheilt werden. Denn in der That war man für die sittliche Bildung der Schüler, nicht weniger als für den gründlichen Unterricht derselben besorgt, und suchte nicht nur die Wahrheiten der Glaubens- und Sittenlehre ihrem Verstande einleuchtend zu machen, so wie ihrem Herzen nahe zu legen, sondern sie auch vor dem schädlichen Einflusse böser Beispiele zu bewahren.

Somit hofft die hiesige Studienanstalt, welche früher zur Bildung von gründlichen Gelehrten und ausgezeichneten Geschäftsmännern so Vieles beitrug, daß man auch das Streben ihrer jetzigen Lehrer nicht verkennen, und ihr fernerhin ein geneigtes Vertrauen schenken werde.

J. Ph. M. Zöller, Subrektor.

Oberprogymnasialklasse.

In dieser lehrte Berthelshatter

1) Lateinische und Griechische Sprache, und zwar a) Grammatik, wöchentlich 6 Stunden. Bröders größere Syntax mit Inbegriff des Römischen Kalenders und der Prosodie, so wie Buttmanns Griechische Schulgrammatik wurde von Anfang bis zu Ende erklärt, und dem Inhalte nach, nebst erläuternden Beispielen, auswendig gelernt.

b) Im Lateinischen wurden 8 Stunden wöchentlich auf Uebersetzungen verwandt, und mit beständiger Beachtung der Sprachregeln sowohl als des Inhaltes mündlich erklärt, und nachher schriftlich in das Deutsche übertragen: α, das 10te Buch des Curtius Rufus; β, Justinii historiae Philippicae vom 1ten bis zum 10ten Buche; γ, Virgilis Aeneide vom Anfange des 6ten bis zu Ende des 8ten Buchs; δ, auserlesene Oden des Horatius. Zugleich ließ man die schriftlichen Uebersetzungen zur Verbesserung vorlegen, einen Theil der vor kommenden Verse nach den Regeln der Prosodie zergliedern, und die Oden auswendig lernen. In das Lateinische wurden zu Hause die Thematata aus Dörings Anleitung von No. 46 bis zu Ende des 2ten Cours, in der Schule aber 69 diktirte Aufsagen übersetzt, und vom Lehrer verbessert.

c) In der griechischen Sprache waren 4 Stunden wöchentlich zu Uebersetzungen bestimmt. Der Subrektor ließ α, Xenophons Anabasis vom Anfange des 2ten bis zum Ende des 5ten Buchs β, Homers Iliasse bis zum Ende des ersten Gesanges unter steter Hinweisung auf den etymologischen und syntaktischen Theil der Grammatik ins Deutsche, und gegen Ende des Schuljahres ins Lateinische übertragen. Der Lehrer Herr Richard Haas übte wöchentlich einmal die Schüler dieser Klassen und der obern Abtheilung der Unterprogymnasialklasse gemeinschaftlich im Uebersetzen aus dem Deutschen ins Griechische, nach der Anleitung von Reß und Büstemann.

2) Deutsche Sprache wöchentlich in 2 Stunden. Man gieng die Sprachlehre von Heinssius bis zu Ende durch, beurtheilte die eingelieferten Aufsätze, erklärte Stücke aus deutschen Klassikern, und nahm gegen Ende des Schuljahres Uebungen im Declamiren vor.

3) Französische Sprache wöchentlich in 3 Stunden. Es wurde übersetzt und erklärt: a) die histoire de Charles XII. par Voltaire bis zu Ende des 1ten Buchs; b) die Henriade desselben Schriftstellers bis zum Ende des 2ten Gesangs. Zugleich wurde die richtige Aussprache und Betonung der Wörter eingeübt.

4) Mathematik, anfangs in 3, nachher in 6 Stunden wöchentlich. In dreien derselben erklärte der Subrektor, nach Wiederholung der 4 Rechnungsarten, die Lehre von den Potenzen und Wurzeln, so wie von den Verhältnissen, Proportionen und Logarithmen; ferner in der Geometrie, die Lehre von der Gleichheit der Dreiecke. Zu Anfang des 2ten Semesters nahmen die Schüler dieser Klasse noch 3 Stunden wöchentlich an dem arithmetischen Unterrichte Theil, welchen der Lehrer Herr Haas in der Unterprogymnasialklasse gab. Er

ließ sie die verschiedenen Rechnungsfälle durcharbeiten, welche im gewöhnlichen Leben vorkommen.

5) **Geographie** in 2 Stunden wöchentlich. Diesen Unterricht hatte die Unterprogyrnasialklasse mit der obern gemeinschaftlich. Nach Wiederholung der Vorkenntnisse wurden die 5 Welttheile im Allgemeinen, sodann insbesondere die Staaten des deutschen Bundes, die Türkei und Italien durchgenommen. Von jedem Lande wurde eine Karte gezeichnet, und den beiden Lehrern auch die alte Geographie gelehrt.

6) **Geschichte** hatte diese Klasse, in Verbindung mit der Unterprogyrnasialklasse, 2 Stunden wöchentlich bei Herrn Haas. Er trug die 5 Weltalter, nämlich Vorwelt, Alterthum, Mittelalter, neue und neueste Zeit nach Kammerer vor. Uebrigens wurde auch der geschichtliche Stoff, welcher in andern Relationen vorkam, gehörig beachtet.

7) **Naturbeschreibung und Naturlehre.** Herr Haas gab in 2 Stunden wöchentlich den beiden Progyrnasialklassen, eine Uebersicht der 3 Naturreiche, und theilte ihnen das Allgemeine und Wissenswürdigste aus der Naturlehre mit.

II.

Unterprogyrnasialklasse.

In derselben lehrte Herr Friedrich Börsch vom 29. Oktober bis zum 16. Dezember 1821, und von da an Herr Richard Haas bis zum Ende des Schuljahres.

Die Lehrgegenstände in der obern Abtheilung waren:

1) **Lateinische Sprache** wöchentlich in 8 Stunden. Die Syntax wurde nach Bröders kleinerer Grammatik noch einmal durchgegangen, dann aber dessen größere Sprachlehre vom 4ten bis 20ten Kapitel erklärt, und mit einer Auswahl von Beispielen auswendig gelernt. In das Deutsche ließ man übersetzen: a) die Lebensbeschreibungen des Cornelius Nepos; b) den jugurthinischen Krieg von Crispus Sallustius ganz; c) das 11te, 21e, 71e und 15te Buch von Ovids Metamorphosen mit Auswahl. Das Uebersetzte wurde jedesmal in Hefte eingetragen und verbessert.

Zur Beförderung einer richtigen Anwendung des Gelernten mußten die Schüler wöchentlich zweimal unter Aufsicht des Lehrers, und einmal zu Hause, Aufgaben in das Lateinische übersetzen, und nach vorheriger Verbesserung in Hefte eintragen.

2) **Griechische Sprache** wöchentlich in 5 Stunden. Diese Abtheilung gieng den etymologischen Theil der Buttmann'schen Grammatik bis an die Lehre von den Artikeln durch, und übte denselben durch Uebersetzungen ein, die aus dem Deutschen ins Griechische wöchentlich einmal unter Aufsicht des Lehrers, und einmal als Hausaufgaben, nach Roß und Müllermann gefertigt wurden. Aus Salob's Elementarbuch übersetzten sie den 1ten Cursum vom Anfange bis zur Länder- und Völkerkunde mündlich und schriftlich, verglichen die schwerern Wörter, und lernten die unregelmäßigen Verben nach Buttmann auswendig.

3) **Deutsche Sprache** wöchentlich in 1 Stunde. Man nahm die Lehre von dem Zeitworte, von den Sätzen und der Wortfolge nach Heinke durch, und übte die Schüler im Anfertigen von Aufgaben. Zugleich verkannte man nicht, sie bei jeder andern Gelegenheit auf die Regeln der deutschen Sprache aufmerksam zu machen.

4) Französische Sprache. Die beiden Abtheilungen erhielten darin von Herrn Friedrich Wörch bis zu seinem Abgange wöchentlich 3 Stunden Unterricht. Hernach übernahm denselben Herr Wolff. Von Lelemachs aventures wurde das 4te 5te 6te und 7te Buch mündlich und schriftlich in das Deutsche, und die Aufgaben aus Meibingers Grammatik von No. 40 bis 110 schriftlich in das Französische übertragen, und von dem Lehrer durchgesehen. Die Schüler mußten überdies Regeln, Wörter und Phrasen in dernehmlichen Grammatik auswendig lernen.

5) Arithmetik wöchentlich in 4 Stunden. Man erklärte ausführlich die Lehre von den Brüchen, sodann von den Proportionen, so wie auch die Kettenregel, und zeigte die Anwendung der beiden letztern auf die, im gemeinen Leben vorkommenden, Rechnungsfälle, als z. B. auf die Gesellschafts- Vermischungs- Steuer- Brandasscuranz- Zeit- Rabatt- Lausrechnung u. s. w. Das Vorgetragene wurde in Hefte geschrieben und durch schriftliche Arbeiten eingeübt.

In der Geographie, Geschichte und Naturbeschreibung wurde diese Klasse mit der obern gemeinschaftlich unterrichtet.

B. Untere Abtheilung.

Dieselbe übersehte die Biographien des Cornelius Nepos von der Morre bis zur Lebensbeschreibung des Hamillar, und alle nicht anstößigen Fabeln des Phädrus, durchgieng den etymologischen Theil der Buttmannschen Grammatik bis an die Lehre von dem Verbum, und übt denselben durch Uebersetzungen in das Griechische nach der Anleitung von Rost und Wüstemann. Aus Jakobs Elementarbuch übersehte sie den ersten Cursus bis zum 8ten Abschnitt. Die andern Uebungen, so wie den Unterricht in den übrigen, vorher erwähnten Gegenständen hatte diese Abtheilung mit der obern gemeinschaftlich.

III.

Vorbereitungsclassen.

A. Obere Abtheilung.

Bei dieser lehrte Herr G. F. J. Wolff

1) Lateinische Sprache, wöchentlich 6 Stunden. Der ganze etymologische Theil der Sprachlehre wurde nach Bröders kleiner Grammatik abgehandelt, oft wiederholt, die Regeln der Syntax bis S. 164 auswendig gelernt, durch Beispiele erläutert und eingeübt. In der angeführten Grammatik wurden noch die §§. 261 bis 350, ferner die §§. 403 bis 488 mündlich und schriftlich in das Deutsche, aus Berners Anleitung die §§. 2 bis 37 in das Lateinische überseht. Die schriftlichen Arbeiten ließ man nach vorheriger Verbesserung in Hefte eintragen.

2) Französische Sprache, wöchentlich in 3 Stunden. Unter fortgesetzten Uebungen im Dekliniren und Konjugiren wurden die Weidinger'schen Heförchen von 1 bis 113 mündlich und schriftlich in das Deutsche, und die Aufgaben von 1 bis 90 in das Französische übersetzt.

3) Geographie, wöchentlich in 3 Stunden. Die Schüler lernten, nach vorhergegangenem Erläuterung der nöthigen Vorbegriffe, die politische Eintheilung Deutschlands, das Königreich Württemberg und das Großherzogthum Baden kennen.

4) Arithmetik lehrte Herr Richard Haas, wöchentlich in 3 Stunden. Die besten Urtheilungen wurden in den 4 Rechnungsgarten mit benannten und unbenannten Zahlen bis zu den Brüchen geführt, im Kopfrechnen geübt, und ihnen eine genaue Kenntniß des vaterländischen Maaßes und Gewichtes beigebracht, nach dem ersten Theile von Bundschue's Lehrbuch der Arithmetik.

5) Deutsche Sprache, von Herrn Haas wöchentlich in 1 Stunde. Die 3 ersten Kapitel aus Helmsius wurden abgehandelt, und damit Uebungen in der Formenlehre, und der Fertigung kleiner Aufsätze verbunden.

B. Untere Abtheilung.

Der Klassenlehrer Herr G. F. J. Wolff lehrte

1) Lateinische Sprache in 6 Stunden wöchentlich. Die Deklinationen und Konjugationen wurden sowohl mündlich als schriftlich eingeübt, worauf man aus Bröders kleiner Grammatik die §§. 231 bis 321 und die §§. 403 bis 416 ins Deutsche, und aus Werner's Anleitung die 17 ersten Paragraphen ins Lateinische übertragen ließ. Die Regeln der Syntax wurden bis S. 164 auswendig gelernt.

2) Französische Sprache wöchentlich in 3 Stunden. Uebungen im Lesen, Dekliniren und Konjugiren. Die Weidinger'schen Heförchen wurden von 1 bis 81 mündlich und schriftlich in das Deutsche, und die Aufgaben von 1 bis 75 in das Französische schriftlich übersetzt.

In den Lehrstunden der Arithmetik und Geographie war diese Abtheilung mit der obern vereinigt.

Religionsunterricht.

Denselben erteilte Herr Richard Haas den katholischen Schülern aller Klassen, und machte sie mit einem kurzen Inbegriff der Glaubens- und Sittenlehren nach Anleitung des Bambergischen Katechismus bekannt.

Den nehmlichen Unterricht erhielten die protestantischen Schüler in 2 Stunden wöchentlich vom Subrektor. Die Vorbereitungsclassen lernte Dilschhausens Leitfaden, nach vorheriger Erklärung, von Anfang bis zu Ende auswendig. In den beiden andern Klassen wurden die Wahrheiten, welche in demselben enthalten sind, ausführlicher entwickelt, und in ihrem Zusammenhange dargestellt.

R ü n s t e.

A. Zeichnungs Kunst.

Herr Friedrich Böckemüß lehrte dieselbe bis zu seinem Tode, der unterm 10. Januar dieses Jahres erfolgte. Da seine Stelle bis jetzt noch nicht besetzt wurde, so haben einige Schüler die Übungen im Zeichnen durch Privatunterricht fortgesetzt.

B. K a l l i g r a p h i e.

Herr Böll erteilte darin wöchentlich 6 Stunden Unterricht, und führte die Schüler von den ersten Grundstrichen zu einer festen Kurrent- und Frakturschrift im Deutschen. Eben so gab er Anleitung zu einer schönen lateinischen, französischen und englischen Handschrift, nach Musterblättern, die er selbst gefertigt hat.

Zweiter Abschnitt.

Verzeichniß der Schüler nach ihren Fortschritten.

A.

Oberprogyrnasialklasse.

Kortangs- Platz	Namen der Schüler	Alter		Geburtsort	Stand des Vaters
		Jahre	Monate		
1	August Godron	17	—	Mainz	Stadtschreiber u. Schaffner.
2	Wilhelm Hennrich	13	9	Grünstadt	Handelsmann.
3	Franz Vordelle	14	2	Grünstadt	Oberbürgermeister.
4	Reinhard Weismann	10	8	Affelheim	Tagelöhner.
5	Heinrich Hoffmann	15	1	Grünstadt	Metzger.
6	Friedrich Koffee	15	1	Grünstadt	Geriätstebete.

Preise:

- 1.) August Godron erhält als Preis: Homeri Ilias.
- 2.) Um Homeri Odyssea, als den zweiten Preis, loosen Wilhelm Hennrich und Franz Vordelle. Der Verlierende erhält Ciceronis orationes selectae.
- 3.) Um Schillers Gedichte, als den dritten Preis, der zugleich als Auszeichnung wegen beider hohen Fleißes in der Französischen Sprache gilt, loosen Reinhard Weismann und Heinrich Hoffmann.

Ausgereceten sind zu Anfang des Wintersemesters August Brantfurter von Ilbenstadt im Grefher, Josephine Hesse, Daniel Trautwein von Grünstadt, Wilhelm Senn von Großschodheim und Friedrich Eller von Ebersheim. Der erstere widmete sich, nach Angabe seiner Verwandten, der Handlung; die drei anderen gingen in das Gymnasium von Zweibrücken über, und wurden in die Mittelklasse desselben aufgenommen.

B. Unterprogymnasialklasse.

Fortgangs- Plätze	Namen der Schüler	Alter		Geburtsort	Stand des Vaters
		Jahre	Monate		
Obere Abtheilung.	1 Georg Gärtner	15	6	Grünstadt	Schuhmacher.
	2 Heinrich Klöcker	14	8	Mainz	Aufseher der Grünstadter Steingutfabrik.
	3 Michael Kuppellus	16	8	Grünstadt	Schreiner.
	4 Peter Kößler	14	1	Grünstadt	Köfer und Wirth, gestorben.
	5 Philipp Streiff	17	4	Kleinbockenheim	Schreiner.
	6 Friedrich Heddaus	15	6	Hochspeier	Pfarrer.
	7 Franz Müller	15	2	Grünstadt	Kaufmann.
	8 Gustav Geib	13	—	Landsheim	Gutsbesitzer.
Untere Abtheilung.	Ernst Böller	14	6	Müßingen	Pfarrer.
	1 Karl Hofens	15	6	Bangrethweiler	Friedensrichter.
	2 Friedrich Schneider	14	8	Löfflein	Müller, gestorben.
	3 Georg Simon	16	—	Sausenheim	Ackermann.
	4 Franz Joseph Reih	15	4	Neuenlinden	Müller.
	5 Christian Müller	18	4	Obrighausen	Tagelöhner.
	6 Karl Ludwig Fries	12	8	Grünstadt	Friedensrichter.
	7 Philipp Kattermann	11	10	Grünstadt	Weißgerber.
	8 Heinrich Möllinger	12	6	Kaiserslautern	Uhrmacher.
	9 Johann Philipp Kuhn	14	1	Grünstadt	Wegger und Wirth.
	10 Wilhelm Caroir	15	1	Grünstadt	Roßgerber und Wirth.
	11 Jakob Böll	15	—	Gundheimerhof	Ackermann.
	12 Georg Fuchs	14	6	Eppelsheim, Groß- herzogthum Hessen	Pfarrer.
	13 Friedrich Hgen	14	4	Grünstadt	Steuereinnnehmer.
	14 Jakob Gant	15	10	Grünstadt	Bäcker, gestorben.

In der oberen Abtheilung erhalten Preise:

- 1) Georg Gärtner, Justini historiae Philippicae und 2) Heinrich Klöcker als zweiten Preis Xenophonts Anabasis.

Friedrich Stumpf von Grünstadt trat am Ende des Wintersemesters aus, um ein Handwerk zu lernen.

Ernst Böller von Müßingen hätte sich einen bessern Platz erworben, wenn er nicht durch Krankheit die letzten Monate über am Schulbesuche wäre verhindert worden.

Die Schüler in dieser Abtheilung rücken sämmtlich in die Oberprogymnasialklasse vor.

In der untern Abtheilung erhalten Preise:

- 1) Karl Hofens, der wegen seines besondern Fleißes und Fortschreitens am Ende des Wintersemesters in die Unterprogymnasialklasse befördert wurde: Dörings Anleitung als ersten 2) Friedrich Schneider den Curtius Rufus als zweiten Preis.

Karl Heinemann trat am Ende des Wintersemesters aus, um sich der Handlung zu widmen.

Die Schüler der untern Abtheilung rücken sämmtlich in die obere vor.

Obere lateinische Vorbereitungsklasse.

Berufs- Platz	N a m e n der S c h ü l e r	Alter		Geburtsort	S t a n d des V a t e r s
		Jahre	Monate		
1	Konrad Steinmetz	14	—	Wachenheim an der Haardt	Bäcker.
2	Friedrich Franz	12	6	Kaiserslautern	Rechnungskommissär.
3	Michael Lisch	12	5	Grünstadt	Ackermann.
4	Friedrich Schneider	13	5	Grünstadt	Schneider.
5	Joh. Wapst. Dordollo	12	—	Grünstadt	Kaufmann.
6	Karl Götzl	12	—	Grünstadt	Polizeikommissär.
7	Karl Sevia	13	9	Grünstadt	Schullehrer.
8	Ferdinand Müller	12	6	Göllheim	Notär.
9	Karl Latsch	12	7	Grünstadt	Kochgerber und Wirth.
10	Christian Riedel	14	6	Grünstadt	Buchbinder.
11	Theodor Bettger	12	6	Grünstadt	Schlosser.
12	Edvard Fries	11	6	Grünstadt	Friedensrichter.
13	Joseph Dordollo	13	—	Grünstadt	Bürgermeister.
14	Leonhard Götz	12	7	Grünstadt	Kaufmann.

Preise:

- 1) Konrad Steinmetz: Cornelius Nepos.
- 2) Friedrich Franz erhält als Preis: Selterss Tafeln.

Konrad Steinmetz, Theodor Bettger und Edvard Fries wurden auf Öftern, ihres besondern Fleißes wegen, aus der unteren Abtheilung in die obere versetzt.

Ausgetreten sind Philipp Latsch, von Grünstadt und Karl Gehlen, von Werrstadt, in Rhein-
bessen; ersterer um die Berberei und letzterer um die Handlung zu lernen.

Die Schüler von Nos. 1 bis 10 gehen in die Unterpragymnasialklasse über.

Untere Lateinische Vorbereitungsclass.

Berichtigungs- Platz	N a m e n der S c h ü l e r	Alter		Geburtsort	S t a n d des V a t e r s
		Jahre	Monate		
1	Alexander Hecht	14	—	Grünstadt	Kaufmann, gestorben.
2	Hermann Köster	13	7	Oberingelheim	Notär.
3	Joseph Schwab	14	5	Grünstadt	Handelsmann.
4	Abraham Löb	14	4	Grünstadt	Handelsmann.
5	Karl Gärtner	11	6	Grünstadt	Schuhmacher.
6	Heinrich Wechselsheimer	13	—	Narnheim	Schullehrer.
7	Karl Fleischmann	12	9	Altseilingen	Pfarrer.
8	Valentin Berle	13	—	Merdesheim	Müller.
9	Peter Bogen	12	—	Grünstadt	Bäcker.
10	Georg Weidenbach	14	—	Schweiller	Gerichtsbote.
11	Friedrich Decher	15	—	Laumersheim	Einnehmer.
12	Matthias Meyer	12	6	Grünstadt	Fruchtmesser.
13	Heinrich Gärtner	10	4	Grünstadt	Wundarzt.
14	Heinrich Haffner	14	—	Grünstadt	Kaufmann.
15	Georg Hallmann	12	7	Grünstadt	Wegger.
16	Friedrich Kugelmann	11	6	Grünstadt	Kaufmann.
17	Hermann Moré	10	9	Grünstadt	Notär.
18	Karl Trantwein	10	6	Grünstadt	Schönfärber.
19	Heinrich Fleischmann	11	10	Altseilingen	Pfarrer.
20	Georg Schiffer	12	6	Obrigheim	Müller.
21	Georg Schreitmüller	12	6	Grünstadt	Schneider.
22	Jakob Koth	13	6	Kirchheim an der Elb	Klefer.
23	Jakob Jakobi	13	6	Grünstadt	Handelsmann.
24	Fried. W. Wöhländer	10	6	Albisheim a. d. Pfim	Aldersmann, und Wirth.

P r e i s e :

1) Alexander Hecht erhält Heinsius Sprachlehrer.

2) Hermann Köster: Schröckh's Weltgeschichte.

Die Schüler von No. 1 bis 24 rücken in die obere Abtheilung vor.

Auszeichnungen in einzelnen Sprach- und Kunstfächern.

Französische Sprache. In der Oberprogymnasialklasse loosen um den Preis, wie schon erwähnt ist, Wislmann und Hoffmann. In der Unterprogymnasialklasse erhält Michael Ruppelius: la Henriade par Voltaire, und Christian Müller von Obrißheim Charles XII von eben demselben. In der obern Vorbereitungsclassen loosen um Télémaque's aventures Michael Tisch und Friedrich Schneider; in der untern aber um Florians Fabeln Peter Wogen, und Georg Breidenbach.

Kalligraphie. Als ersten Preis darin erhält Georg Simon Schillers Geschichte des dreißigjährigen Kriegs, und Gustav Seib: die Geographie der alten Welt von Nitsch, als zweiten Preis.

Dritter Abschnitt.

Kurze Jahresgeschichte der Studienanstalt.

Die Eröffnung des Lehrkurses fand den 29. Oktober, die Instruktion der Schüler am 1. November v. J. statt, und am 15. Dezember wurde die definitive Klassenabtheilung vorgenommen. Im Laufe des Schuljahrs verlor die Anstalt zwar den Vorbereitungslehrer, Herrn Fr. Börsch, welchem durch allerhöchstes Reskript vom 14. November leztlich die Stelle an der Vorbereitungsschule zu Dürkheim übertragen wurde, und der auch am darauf folgenden 16. Dezember zu seiner neuen Bestimmung abgieng. Allein nach dem Inhalte des nehmlichen Reskripts ersetzte ihn sogleich Herr Richard Haas aus Dillingen. Er übernahm, wie sein Vorgänger, die Unterprogymnasialklasse, so daß der Unterricht in derselben nicht die geringste Unterbrechung erleiden durfte. Auch wurde am 10. Januar durch den Tod des Herrn Friedrich Böckh die Stelle eines Zeichnungslehrers erledigt, deren Wiederbesetzung für das kommende Schuljahr zu erwarten steht.

Seit dem letzten öffentlichen Berichte haben sich die ökonomischen Umstände der Anstalt wieder aufs Neue etwas verbessert. Eine königliche Hohe Kreidregie.ung behält ihr Ziel unverrückt im Auge, die Gerechtsame derselben vollends zu retten, und sie vor jedem nachtheiligen Einflusse sicher zu stellen. Die Liquidation der Ausstände wurde durch Herrn Frauß, königlichen Rechnungskommissär fortgesetzt, den Lehrern ihr laufender Gehalt entrichtet, und mit Auszahlung der rückständigen Lehrgehälter ein erfreulicher Anfang gemacht. Auch der Antheil, welchen die hiesigen Einwohner an der Fortdauer und dem Gedeihen der Schule nehmen, hat sich durch Unterstützung armer Schüler thätig bewiesen.

Am 27. Mai, als dem Geburtsfeste Sr. Majestät des Königs und bei der Preisvertheilung wurden gewählte Stücke von Gellert, Schubart, Herder, Schiller, Krummacher und andern deutschen Klassikern deklamirt. Die Vorträge wechselten ab mit Musik, welche die Schüler zum Theile selbst ausführen halfen.

Vierter Abschnitt.

Statistische Uebersicht.

	Inscibirte	Beförberte	Aufgetretene	Vorhandene am Ende des Schuljahres
In der Oberprogymnasialklasse . . .	6	—	—	6
In der Unterprogymnasialklasse . . .	24	1	2	23
In der lateinischen Vorbereitungsclassse	40	—	3	37
	70	1	5	66

Von den Schülern sind 9 katholischer, 53 protestantischer Religion und 4 Juden.